



Kuriame
Lietuvos ateitį

2014–2020 metų
Europos Sąjungos
fondų investicijų
veiksmų programa

VANDENTIEKIO IR NUOTEKŲ TINKLŲ REKONSTRUKCIJA UKMERGĖS MIESTE

Rangos Sutartis Nr. ES-29- 2017.05.11.....

Šia sutartimi, sudaryta 2017 metų gegužės mėnesio 11 dieną

tarp:

UAB „Ukmergės vandenys“, įmonės kodas 182743364 adresas: *Gėlių g. 18, LT-20115, Ukmergė, Lietuva* (toliau sutartyje vadinama „Perkančiąja organizacija“, „Užsakovu“), atstovaujanti vieną sutarties šalį

ir

UAB „Edrija“, įmonės kodas: 141844491, adresas: *Plieno g. 10, LT-95112, Klaipėda*, (toliau sutartyje vadinamas „Rangovu“), atstovaujantis kitą sutarties šalį,

atsižvelgdamos į tai, kad Užsakovas priima Rangovo 2016-12-14 dienos pasiūlymą pilnai atlikti projekto „Vandens tiekimo ir nuotekų tvarkymo infrastruktūros plėtra ir rekonstravimas Ukmergės rajono savivaldybėje“, finansuojamo pagal 2014 – 2020 m. Europos Sąjungos struktūrinių fondų investicijų veiksmų programą, **sutarties Vandentiekio ir nuotekų tinklų rekonstrukcija Ukmergės mieste** Darbus bei ištaisyti bet kokius jų defektus, susitaria:

1. Šioje Sutartyje žodžiai ir išsireiškimai (frazės) turi tokias pačias reikšmes, kokios jiems suteiktos Konkrečiose ir Bendrosiose sutarties sąlygose.

2. Turi būti laikoma, kad toliau pirmumo tvarka išvardinti dokumentai sudaro šią Sutartį ir yra suprantami ir aiškintini kaip jos sudedamosios dalys:

- (a) Rangos Sutartis,
- (b) Pirkimo dokumentų paaiškinimai ir prieš pasirašant Sutartį surengto susirinkimo protokolas, *jei taikoma*,
- (c) Pasiūlymo raštas su Pasiūlymo priedu,
- (d) Konkrečios sutarties sąlygos,
- (e) Bendrosios sutarties sąlygos,
- (f) Užsakovo reikalavimai,
- (g) Įkainuoti darbų kainų žiniaraščiai (iš Rangovo Pasiūlymo),
- (h) Vertinimo komisijos paklausimai ir konkurso dalyvio atsakymai (jei taikoma),
- (i) Rangovo techninis pasiūlymas su Programa.

(j) Kiti dokumentai ir priedai.

3. Sutarties trukmė 24 mėn. Užsakovas įsipareigoja sumokėti **Sutarties kainą** Rangovui, atsižvelgdamas į Darbų vykdymą bei jų baigimą ir bet kurių defektų ištaisymą per tą laiką ir tuo būdu, kurie yra numatyti sutartyje.

4. Priimtą sutarties sumą sudaro:

564 684 Eur, 12 ct (penki šimtai šešiasdešimt keturi tūkstančiai šeši šimtai aštuoniasdešimt keturi eurai, 12 ct)

PVM :

118 583 Eur, 67 ct (vienas šimtas aštuoniolika tūkstančių penki šimtai aštuoniasdešimt trys eurai, 67 ct)

Priimta sutarties suma su PVM:

683 267 Eur, 79 ct (šeši šimtai aštuoniasdešimt trys tūkstančiai du šimtai šešiasdešimt septyni eurai, 79 ct)

5. Pridėtinės vertės mokestis skaičiuojamas ir apmokamas vadovaujantis Lietuvos Respublikoje galiojančiais teisės aktais.

6. Užsakovas mokėjimus darys eurai.

7. Rangos sutarties sąlygos sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai. Sutarties sąlygų keitimu nelaikomi Sutarties sąlygų klaidų taisymai ir sąlygų koregavimas Sutartyje nurodyta tvarka.

8. Rangos sutartis įsigalioja tik gavus ES ar kitų fondų finansavimą projektui „Vandens teikimo ir nuotekų tvarkymo infrastruktūros plėtra ir rekonstravimas Ukmergės rajono savivaldybėje“ kurio apimtyje bus atliekami vandentiekio ir nuotekų tinklų rekonstrukcijos su projektavimu darbai. Visi Sutartyje nurodyti veiksmams atlikti terminai skaičiuojami nuo sutarties įsigaliojimo. Jei sutartis neįsigalioja per 12 mėn. nuo jos apsirašymo, bet kuri šalis vienašališkai gali sutartį nutraukti.

9. Ši sutartis sudaryta lietuvių kalba 2 egzemplioriais, kurių kiekvienas, pasirašytas visų sutarties šalių, laikomas originalu ir turi vienodą teisinę galią. Po vieną šiame punkte apibūdintą Sutarties egzempliorių įteikiama kiekvienai Šaliai.

Tai patvirtindamos Šalys sudarė šią Sutartį jos pradžioje nurodytais metais ir dieną.

PERKANČIOJI ORGANIZACIJA

Pasirašyta ir patvirtinta _____

RIMAS ARLINSKAS

Pasirašančiojo v. Pavardė (didžiosiomis raidėmis)

Direktorius

Pareigos

Pilnai tinkamai įgaliotas pasirašyti UAB
„Ukmergės vandenys“ vardu

A.V.



RANGOVAS:

Pasirašyta ir patvirtinta _____

EDMONDAS DARGIS

Pasirašančiojo v. Pavardė (didžiosiomis raidėmis)

Direktorius

Pareigos

Pilnai tinkamai įgaliotas pasirašyti UAB
„Edrija“ vardu





PASIŪLYMO RAŠTAS

Pirkimo pavadinimas: Vandentiekio ir nuotekų tinklų rekonstrukcija Ukmergės mieste

Projekto pavadinimas: Vandens tiekimo ir nuotekų tvarkymo infrastruktūros plėtra ir rekonstravimas Ukmergės rajono savivaldybėje

2016-12-14

1. PATEIKĖ

	Konkurso dalyvio pavadinimas	Dalyvio adresas
Konkurso dalyvis / jungtinės veiklos pagrindinis partneris	UAB „Edrija“	Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda, Lietuva
Partneris 1*		

* Turi būti tiek eilučių, kiek yra jungtinės veiklos partnerių. Subrangovai nelaikomi partneriais.

	Pavadinimas	Adresas	Darbu dalis (%)	Atliekami darbai (nenurodant jų kainos)
Subrangovas 1**	UAB „Aedilis“	Liudviko Zamenhofo g. 5, Vilniaus m., Vilniaus m. sav., LT-06332	10	Vandentiekio tinklų monitoringo sistemos įrengimas

** Turi būti tiek eilučių, kiek yra subrangovų.

2. ASMUO ATSAKINGAS UŽ PASIŪLYMĄ

Vardas, pavardė	Valdas Taroza
Adresas	Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda, Lietuva
Telefonas	8 (46) 341240
Faksas	8 (46) 404143
El. paštas	info@edrija.lt

3. KONKURSO DALYVIO DEKLARACIJA

Atsiliepdami į jūsų skelbimą apie pirkimą, mes, žemiau pasirašiusieji, šiuo pareiškiame, kad:

1 Mes išanalizavome ir visiškai sutinkame su 2016 m. lapkričio mėn. 11d. skelbimo apie pirkimą Nr. 180631 bei pirkimo dokumentų turiniu, ir be jokių išlygų ar apribojimų sutinkame su visomis jų nuostatomis.

2 Vadovaudamiesi konkurso ir žemiau nurodytomis sąlygomis bei terminais, be jokių išlygų ar apribojimų, mes siūlome atlikti Vandentiekio ir nuotekų tinklų rekonstrukcijos Ukmergės mieste statybos darbus bei ištaisyti defektus.



Įmonės kodas 141844491
PVM kodas LT 418444917
A.s. LT 93 7044 0600 0056 4419
AB SEB bankas

Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda
Tel. +370 46 341 240, +370 652 28 813
Faksas +370 46 404 143
El. paštas info@edrija.lt
www.edrija.lt



3 Mūsų pasiūlymo kaina be PVM yra: 564.684 Eur, 12 ct (penki šimtai šešiasdešimt keturi tūkstančiai šeši šimtai aštuoniasdešimt keturi eurai, 12 ct).

PVM yra: 118.583 Eur, 67 ct (vienas šimtas aštuoniolika tūkstančių penki šimtai aštuoniasdešimt trys eurai, 67 ct).

Mūsų pasiūlymo kaina su PVM yra 683.267 Eur, 79 ct (šeši šimtai aštuoniasdešimt trys tūkstančiai du šimtai šešiasdešimt septyni eurai, 79 ct).

Pridėtinės vertės mokestis bus mokamas Rangovui pagal galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus bei tarptautinius susitarimus, susijusius su sutarties vykdymu.

4. Keičiantis pridėtinės vertės mokesčiui, sutarties kaina bus perskaičiuojami vadovaujantis Konkrečiųjų sutarties sąlygų 13.8 punkto nuostatais.

5. Pasiūlymas galioja 90 dienų nuo paskutinės pasiūlymų pateikimo termino dienos imtinai. Pasiūlymo galiojimo užtikrinimui pateikiame pasiūlymo laidavimo draudimo raštą Nr. PA 19965-38 9.000,00 EUR (devynių tūkstančių eurų 00 ct. sumai).

6. Jeigu mūsų pasiūlymas bus nustatytas laimėjusiu ir būsime pakviesti sudaryti sutartį, mes pateiksime Atlikimo užtikrinimą, sudarantį 10% priimtos sutarties sumos, kaip to reikalauja Konkrečiųjų sutarties sąlygų 4.2 punktas.

7. Mes teikiame šį pasiūlymą savo teisėmis šiam konkursui. Mes patvirtiname, kad nesame pateikę jokio kito pasiūlymo šiam konkursui, nepriklausomai nuo dalyvavimo jame formos.

8. Nėra jokių aplinkybių, dėl kurių mes negalėtume dalyvauti konkurse ar pasirašyti Sutartį.

9. Mums žinoma, kad jeigu Perkančioji organizacija nustatytų, jog pateikti duomenys yra neteisingi arba pateikti dokumentai yra suklastoti, ji gali kreiptis į teismą ir išieškoti padarytus nuostolius.

10. Pabrėžiame, jog mums yra žinoma, kad Perkančioji organizacija, vadovaudamasi Viešųjų pirkimų įstatymu, bet kuriuo metu iki pirkimo sutarties sudarymo turi teisę nutraukti pirkimo procedūras, jeigu atsirado aplinkybių, kurių nebuvo galima numatyti. Pasinaudodama šia teise, Perkančioji organizacija nebus mums jokių būdu atsakinga.

Gamybos direktorius
(igalioto asmens pareigos)

(parašas)

Valdas Taroza
(vardas, pavardė)



Įmonės kodas 141844491
PVM kodas LT 418444917
A.s. LT 93 7044 0600 0056 4419
AB SEB bankas

Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda
Tel. +370 46 341 240, +370 652 28 813
Faksas +370 46 404 143
El. paštas info@edrija.lt
www.edrija.lt



PRIE PASIŪLYMO PRIDEDAMI PRIEDAI:

[Sumeruotų priedų su pavadinimais sąrašas]

eil. Nr.	Prie pasiūlymo pridedamų dokumentų pavadinimas	Ar dokumentas konfidencialus***
1.	Pasiūlymo priedas	NE
2.	Pasiūlymo galiojimo užtikrinimas	TAIP
3.	Igaliojimas	TAIP
4.	Kvalifikaciją parvirtinantys dokumentai	TAIP
5.	Subrangovai	TAIP
6.	Rangovo techninis pasiūlymas	TAIP
7.	Programa	TAIP
8.	Įkainuoti darbų kainų žiniaraščiai	NE
9.	Numatomas mokėjimų grafikas	NE

***Nurodoma ar pateikiamas dokumentas yra konfidencialus.



Įmonės kodas 141844491
PVM kodas LT 418444917
A.s. LT 93 7044 0600 0056 4419
AB SEB bankas

Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda
Tel. +370 46 341 240, +370 652 28 813
Faksas +370 46 404 143
El. paštas info@edrija.lt
www.edrija.lt

PASIŪLYMO PRIEDAS

Pirkimo pavadinimas: Vandentiekio ir nuotekų tinklų rekonstrukcija Ukmergės mieste

Projekto pavadinimas: Vandens tiekimo ir nuotekų tvarkymo infrastruktūros plėtra ir rekonstravimas Ukmergės rajono savivaldybėje

Pavadinimas	Bendrųjų arba konkrečiųjų sutarties sąlygų punktai	Duomenys
Užsakovas	1.1.2.2	UAB „Ukmergės vandenys“ Gėlių g. 18, LT-20115 Ukmergė Tel. (8 340) 63135 Faks. (8 340) 63085 El. paštas: admin@ukvand.lt
Perkančioji organizacija	1.1.2.11	UAB „Ukmergės vandenys“ Gėlių g. 18, LT-20115 Ukmergė Tel. (8 340) 63135 Faks. (8 340) 63085 El. paštas: admin@ukvand.lt
Igyvendinančioji institucija	1.1.2.12	Lietuvos Respublikos Aplinkos ministerijos Aplinkos projektų valdymo agentūra Labdarių g. 3, LT-01120 Vilnius, tel. (8 5) 272 57 58, faksas (8 5) 272 25 63
Rangovas	1.1.2.3	UAB „Edrija“, Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda, Lietuva 8 (46) 341240/ 8 (46) 404143
Rangovo atstovas	1.1.2.5 ir 4.3	Valdas Taroza Plieno g. 10, LT-95112 Klaipėda, Lietuva 8 (46) 341240/ 8 (46) 404143, info@edrija.lt
Inžinierius	1.1.2.4	<i>Inžinierius bus parinktas viešųjų pirkimų būdu.</i>
Darbo pradžia	1.1.3.2 ir 8.1	Inžinierius per 7 dienas nuo Sutarties pasirašymo dienos turi informuoti Rangovą ir Užsakovą apie Darbo pradžios datą.
Baigimo laikas	1.1.3.3 ir 8.2	24 mėnesiai nuo darbo pradžios datos
Darbo baigimo data	1.1.3.5 ir 10.1	Inžinieriaus išduotoje Perėmimo pažymoje nurodyta data.
Statybos užbaigimo akto pasirašymo data	1.1.3.10	Pagal STR 1.11.01:2010 reikalavimus Statybos užbaigimo akto pasirašymo data.
Pranešimo apie defektus laiko pradžios data	1.1.3.7	Inžinieriaus išduotoje Perėmimo pažymoje nurodyta Darbo baigimo data.
Pranešimo apie defektus laikas	1.1.3.7	365 dienos
Atlikimo pažymos išdavimo data	1.1.3.8 ir 11.9	Ne vėliau nei per 28 dienas po Pranešimo apie defektus laiko pabaigos
Informacijos perdavimo priemonės	1.3	Faksimile arba el. paštu (pasirašytas ir nuskanuotas dokumentas) ir patvirtinimas

Pavadinimas	Bendrujų arba konkrečiųjų sutarties sąlygų punktai	Duomenys
		paštu arba įteikiant tiesiogiai ar per kurjerį
Taikoma teisė	1.4	Lietuvos Respublikos teisė
Pagrindinė kalba	1.4	Lietuvių kalba
Bendravimo kalba	1.4	Lietuvių
Teisė naudotis statybviete	2.1	Programoje nurodytu terminu (terminais)
Atlikimo užtikrinimo pateikimo data	4.2.	Ne vėliau kaip per 14 dienų nuo sutarties pasirašymo dienos ir ne vėliau negu iki kreipimosi dėl išankstinio mokėjimo pateikimo Užsakovui. Rangos sutartis nepradedama vykdyti tol, kol Rangovas nepateikia sutarties įvykdymo užtikrinimo
Atlikimo užtikrinimo suma	4.2	10% priimtos sutarties sumos be PVM
Atlikimo užtikrinimo galiojimo laikas	4.2	Darbų baigimo terminas ir 84 dienos po Perėmimo pažymos išdavimo
Įprastinės darbo valandos	6.5	Darbo valandos nustatomos vadovaujantis Lietuvos Respublikos darbo kodeksu. Nacionalinės bei švenčių dienos – nedarbo dienos.
Patikslintos Programos pateikimo laikas	8.3	Per 28 dienų po pranešimo apie darbo pradžią gavimo. Patikslinta programa turi atitikti pirkimo dokumentuose ir pasiūlyme nustatytus reikalavimus
Baigimo laiko pratęsimas	8.4	Baigimo laiko pratęsimo sąlygos nurodytos 8.4 punkte. Baigimo laiko pratęsimas galimas 6 mėn. ir 1 kartą.
Kompensacija dėl Darbų uždelimo	8.7 ir 14.15	Už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną skaičiuojama 0,05% kompensacija nuo priimtos sutarties sumos be PVM
Sutarta didžiausia kompensacijos suma dėl darbų uždelimo	8.7	10% nuo priimtos sutarties sumos be PVM
Pataisymai dėl kainos pakeitimo	13.8	Sutarties kainos pokyčio apskaičiavimas pateikiamas Konkrečių sutarties sąlygų 13.8 punkte
Išankstinis mokėjimas	14.2	Iki 30% nuo priimtos sutarties sumos (be PVM) Prašomo išankstinio mokėjimo dydžio būtinumą gali būti prašoma Rangovo pagrįsti.
Išankstinio mokėjimo grąžinimo pradžia	14.2(a)	Pirmas tarpinis mokėjimas
Išankstinio mokėjimo grąžinimo norma	14.2(b)	25% tarpinio mokėjimo pažymos sumos
Sulaikymo procentas	14.3	10% tarpinio mokėjimo pažymos sumos

Pavadinimas	Bendrųjų arba konkrečiųjų sutarties sąlygų punktai	Duomenys
Sulaikomų pinigų riba	14.3	10% Priimtos sutarties sumos (be PVM)
Mažiausia tarpinio mokėjimo pažymos suma	14.6	neribojama
Mokėjimo valiuta	14.15	Euras
Ginčų nagrinėjimo komisijos narių skaičius	20.2	Vienas
Ginčo nagrinėjimo komisijos narius skirs (jei nebus susitarta)	20.3	Vieną – tarpusavio susitarimu, o nesusitarus – Lietuvos statybos inžinierių sąjunga
Arbitražo taisyklės	20.6	Ginčai sprendžiami derybų būdu. Jeigu šalims nepavyksta susitarti - LR teisės aktų nustatyta teismine ginčų nagrinėjimo tvarka.

Gamybos direktorius



Valdas Taroza